

REDACCION

LA BALSA DE GARUPÁ

Gestiones para su arreglo

EL GOBERNADOR EN BLANDELAJA

Contribución de los vecinos

El asunto por la trascendencia que tiene, merece que se le preste la mayor atención.

La balsa de Garupá, que hoy descansa en el fondo de las aguas del mencionado arroyo, se hace indispensable o mejor dicho, debería haber estado ya a flote.

Lo reclamamos apremiosas necesidades de honestos y laboriosos pobladores, lo reclama el comercio en general y lo reclama el numeroso vecindario de esa zona. Son demasiado visibles los perjuicios y trastornos que causa la interrupción del tráfico por esa ruta, sin necesidad de que voláramos a enumerarlos de nuevo. Lo malo es que ya ha transcurrido mucho tiempo y las cosas siguen donde estaban ayer.

El gobernador del territorio, ha hecho un viaje a Candelaria donde reunió a los vecinos con objeto de recabar de ellos apoyo material para volver a su estado normal la balsa.

Y aquel vecindario interesado en que a la mayor brevedad puedan utilizar ese paso para ellos de tanta importancia, ha respondido al llamado del doctor Barreyro, aportando—según nuestros informes—una suma de más de mil pesos.

Si el hecho tiene su lado simpático al evidenciar ese desprendimiento de los vecinos, no es menos cierto que tiene su mal lado mirándolo bajo otro aspecto.

En primer lugar se trata de una obra pública que el gobierno debe atender por sus propios medios, sin apelar al triste recurso de sacrificar a los pobladores ya de sobra sacrificados, con el pago de impuestos y otras gabelas.

Y en segundo lugar existe una repartición nacional denominada de Puentes y Caminos, que cuenta con recursos propios y cuya labor debiera de hacerse notar en emergencias como la presente.

Porqué no conceptuamos lógico que a cada momento y para

## La Farmacia Misiones

Goza de la entera confianza del público porque se sabe:

**Que solo usa drogas y especialidades LEGÍTIMAS**  
 Que las recetas son preparadas exactamente como las prescriben los médicos; y que en ningún caso se hacen substitutiones.  
**Que** debido a su mayor capital y a su mayor venta, a la vez que sus artículos se renuevan constantemente, puede limitarse a una reducida utilidad y mantener **sus precios fuera de toda competencia** que la preparación de su personal da suficiente garantía.

**JOSÉ FERNÁNDEZ DOS SANTOS**

Químico-Farmacéutico  
 Ex-interno del Hospital Nacional de Clínicas 1909-1910

Atención permanente de su propietario

Servicio nocturno

realizar la más insignificante obra, se heche su costo sobre las espaldas del vecindario, cuando este paga con creces para que merezca ser bien servido.

Es indudable que el gobernador se habrá visto en la necesidad de apelar a ese recurso por carecer de otra clase de fondos para solventar lo que costará el arreglo de la balsa, pero opinamos que el método enunciado convendría ir eliminándolo y exigir del gobierno que cumpla con su deber.

Porque no es lógico que a los territorios, se les estructure en todas formas, se les saque hasta el último cobre como ha ocurrido ahora al negar a las Comisiones de Fomento el 40 % que les corresponden por las patentes y que todavía para colmo se cometa un abuso haciéndoles contribuir con plata para cualquier bagatela.

### Conferencia

No será difícil que, aprovechando la presencia en ésta ciudad, del director de «La Provincia», de Concordia, se trate de organizar algún acto cultural, y que aquí compañero de una conferencia tratando un tema de positivo alcance: «La educación, el niño y la patria».

El señor Adolfo Vázquez Gómez, es antiguo profesor que tuvo a su cargo, siendo un adolescente, el colegio que en Bordeaux (Francia) sostenía la «Confederación Española de Enseñanza».

ha dedicado con cariño a las cuestiones educacionales y en la capital federal ha ocupado con frecuencia la tribuna, recordándonos que en su ciclo de historia en la Liga de Educación Racionalista estudió varios países americanos, entre ellos el Brasil y México, habiéndole acompañado en la disertación referente al último de los citados países el entonces ministro plenipotenciario Isidro Fabela, antecesor de Amado Nervo, y el extinto poeta Luis G. Urbina, quien precedió al disertante recitando algunas de sus composiciones.

### Personal

oficializado del cobotaje

Instrucciones para las planillas mensuales de sueldos

Art. 10.—Las planillas de los sueldos de las tripulaciones, las formularán los respectivos capitanes o patronos, antes del día 2 de cada mes vencido, y serán conformadas por los mismos y por los comisarios y maquinistas, en los casos de vapores con comisarios.

Art. 20.—Las planillas serán confeccionadas en un original y dos copias (duplicadas y triplicadas); el capitán o patrón, remitirá una copia a la Aduana o Receptoría, donde no hubiere Aduana, y la original con una copia a la Administración de la compañía o casa armadora.

Art. 30.—La original será conformada por la Administración de la compañía o casa armadora, quien la remitirá a la Aduana o Receptoría antes del día 5 siguiente al mes vencido, acompañada de la respectiva boleta de depósito

efectuado en el Banco de la Nación, Sucursal No. 11 en esta capital o en las sucursales de dicho Banco del litoral; en el caso de no haber Banco, se depositarán en las Receptorías de Rentas, por el importe total de dichas planillas, de acuerdo con el decreto del P. Ejecutivo.

Art. 40.—El pago de planillas de sueldos, los efectuará el día 10 de cada mes vencido la Aduana de la capital o Receptorías donde no hubiere Aduana en el litoral.

Art. 50.—Las planillas de los buques que lleguen al puerto de la capital con mes vencido, siendo este puerto inicial de viaje, o Corrientes que es puerto inicial del Alto Paraná, en puertos fijos, como ser Gualeguaychú, Rosario, Barranqueras, etc.; las planillas que pertenecen a esos puertos, se pagarán tan pronto como puedan liquidarse y en la misma forma que se menciona en el artículo anterior.

Art. 60.—Las planillas de EXTRAS Y MANUTENCION, las pagarán directamente las compañías o casas armadoras, o por intermedio de sus respectivas Agencias mensualmente en los puertos iniciales.

Art. 70.—Los descuentos a los patronos, comisarios, mozos, etc., por faltas comprobadas o pagos de uniformes se efectuarán deduciendo de los haberes el importe de los mismos y que las compañías o casas armadoras anotarán en las planillas mensuales de los capitanes o patronos.

Art. 80.—Los sueldos de la tripulación se liquidarán desde el primer día que se hayan hecho cargo de sus respectivos puestos a bordo de los buques.

Art. 90.—Las planillas de los buques que se encuentren en desarme, se pagarán directamente por la administración de las com-



¿Chales el mejor jabón?

pañías o casas armadoras, o Agencias del Litoral.

Art. 10.—Los vales que expidan los capitanes o patronos de los buques se pagarán directamente por la administración de las compañías o casas armadoras o Agencias por los mismos autorizados en el litoral debiendo dichos vales figurar descontados de los respectivos haberes en las planillas en la forma de costumbre y a su vez el Agente remitirá dichos vales a la administración de las compañías o casas armadoras en la forma como se hacía anteriormente.

Art. 11.—Quedan autorizadas las empresas a efectuar adelantos de sueldos como de costumbre, debiendo en este caso descontarlo de los depósitos y deducirlo de las planillas respectivas.

Buenos Aires, Abril 23 de 1919

Fdo. Antonio Lozano

Copia fiel. Administrador

### Supresión de las propinas

Cuadros pintorescos

En estos días es divertido —aiguas vez, tenía que serlo!— entrar en una peluquería —digo un diario metropolitano al ocuparse de la huelga de peluqueros.

El patrón hace números; uno de los oficiales discursos, el de más allá, propaganda, y el cuarto, mientras afeitá, piensa en lo que hace los demás, con natural riesgo de la cabeza o la cara del cliente. ¿Vencerá o no vencerá? El gremio, tenido desde tiempos antiguos como el más alegre, dicharachero y despreocupado, siente la comezón socialista, y difícil será, pues en él hay tantas clases, llegar a un arreglo general.

### AL COMERCIO:

Tarifas a Posadas

No obstante los aumentos sufridos en las Tarifas de Cargas, de otras Empresas, LA CARGADORA, modificará sus Tarifas especiales ofreciéndolas aún más económicas.—El favor que nos ha dispensado el Comercio regional, aportando colectivamente, todos sus envíos por nuestra empresa, nos ha puesto en condiciones de poder obtener un servicio con toda regularidad y que encuadra en el tema, básico de nuestra cura.

**Rapidéz - Seguridad - Economía**

Después de las circunstancias apuntadas recomendamos a nuestra clientela, perseverar en esa misma ayuda, cuyos resultados evidentemente, es de beneficio común.

Casas en: Buenos Aires, Moreno 467.—Concordia, 101 Bs. Aires 125

Montevideo, Piedras 587 N/N.

Recomendamos muy especialmente a los señores comerciantes que sirvan indicar en sus pedidos a las casas vendedoras que entreguen sus mercaderías a

**«LA CARGADORA»**

pues no haciendo esta indicación sucede que los remitentes entregan a otras empresas, resultando el fracaso del envío; las cargas lo que implica siempre aumento de gastos en transportes y el comerciante debe evitar en lo posible.

**Tarifa de carga**

Los 1000 kilos desde Lacarce hasta Posadas, Estación... 3 00  
 Los 40 pies de volumen desde Lacarce hasta Posadas, Estación... 3 00  
 Ambas clases de carga, desde desmoliendo Buenos Aires hasta Estación Posadas, aumentan \$ 4.00 más, los 40 pies o los 1000 kilos.

JUAN B. MOLA y Cía.  
 Agentes en Posadas

## “NICOLÁS PADRÓS”

Químico-Farmacéutico

Premiado con medalla de oro y diploma de honor

Análisis clínicos

Análisis de orina completo.....	\$ 8	mg
"    "    parcial albumina ó glucosa.....	3	mg
"    "    "    albumina y glucosa.....	4	mg
"    "    Espotos.....	8	mg
"    "    Leche.....	8	mg
"    "    Pus.....	8	mg

**Nicolás Padrós:** Es el único farmacéutico en el territorio—Ex-ayudante del laboratorio de química analítica de la facultad de medicina de Buenos Aires—Y es el único farmacéutico que expende todos los artículos con fajas de garantía y á los precios MAS BARATOS EN TODO EL TERRITORIO

Posadas

Misiones



CEHIPE

Material digitalizado con fines educativos, culturales y de investigación, en el marco del "Concurso de subsidios para proyectos de preservación documental 2013" del CEHIPE.



CENTRO NACIONAL DE CONOCIMIENTO  
 BIBLIOTECA PUBLICA DE LAS MISIONES



Para tener

# SEGURIDAD

de que sus recetas serán preparadas según la prescripción médica y de que las especialidades y sustancias medicinales que usa en la curación de su salud son legítimas: **haga sus compras en la FARMACIA ARGENTINA** de Santiago Barreyro, químico farmacéutico.—Oficina de análisis y esterilizaciones—Artículos fotográficos y cámaras Kodaks a precios de catálogos.

Lo que en el centro quizá sea posible, no lo será a cincuenta cuadras de la Avenida de Mayo, y tal vez vaya todo en provecho de los fabricantes de máquinas y máquinas de seguridad, o en pró a una moda que establezca como gran elegancia el uso de las barbas crespas y fluviales.

Los ilustrados también piensan en rechazar la propina y establecer sueldo, tanto por ciento

o sociedad con el patrón; su gesto, otrora vibrante sin trascendencia, va adquiriendo algo de clarín. Por lo visto, cuando el anhelo de vivir con lo que gane, y no con lo que se recibe como regalo, apesar de que también este regalo se ganaba con el trabajo. Pero siendo la propina una cosa privada, casi íntima, ¿se conseguirá, en definitiva, desterrarla por completo?

## LA LIGA DE LAS NAÇÕES

Declaraciones del doctor Buero - Actitud del Uruguay

El doctor Buero, ministro de Relaciones Exteriores del Uruguay, después de haber expresado la adhesión de su gobierno al pacto de la sociedad de las naciones, hizo la declaración siguiente:

El Uruguay ve en la consolidación de la paz, el medio de continuar su desarrollo comercial e industrial y la explotación de sus grandes riquezas naturales. La paz es indispensable para la realización de los proyectos en vista, en nuestro continente, tal como el establecimiento de líneas férreas entre ambas Américas, y el aumento de las líneas de navegación que sirven a un comercio cada día más importante entre la América latina y los países de Europa. Afirmó que las fuerzas del Uruguay están siempre al servicio de la patria, basadas sobre la justicia. Los tratados de arbitraje que mi país ha firmado con Inglaterra, Francia, Italia, Brasil, Perú, Bolivia, Colombia y el Paraguay, son la base misma de su política internacional.

Al expresar nuestros sentimientos, somos felices de comprobar que seguimos la tradición ya consagrada entre nosotros y que hemos dado a conocer en la segunda conferencia de la paz, en la que Balle y Oordóñez expresó su adhesión a los principios que están por adoptarse hoy, que organizan la cooperación entre las naciones, les garantizan su independencia y el respeto de los

tratados. El proyecto del presidente Wilson ha sido altamente aprobado por todos los ciudadanos de mi país, los que le han testimoniado su reconocimiento, cuya expresión deseo renovar hoy. La delegación del Uruguay formula su voto para que la adhesión unánime sea dada a los principios de la sociedad de las naciones por los representantes de las potencias reunidas en la capital de la Francia gloriosa, que el Uruguay ama y admira. La política internacional que el Uruguay adoptó, es el principio de solidaridad americana, pues el gobierno ha declarado el 18 de Junio de 1917, que un ataque a los derechos de una nación del continente, debería ser considerado como un ataque a los demás países del mismo, y que la acción enemiga debería ser la consecuencia. El Uruguay declaró en la misma fecha que no consideraba como beligerantes a las naciones americanas que en defensa de sus derechos se hallarian en estado de guerra con países de otro continente.

Estas declaraciones tienen como punto de vista la paz y la observación de los principios del derecho internacional, es debido a esto que el Uruguay estima que los acuerdos regionales que se inspiren en las mismas ideas para alcanzar el mismo fin, no son incompatibles con los principios de la sociedad de las naciones. Los viajes de regreso lo efectuarán a la vez siguiente, siempre que sea posible, con las mismas es-

Raid Palomar - Posadas - Palomar

«La Razón» del miércoles registra la siguiente noticia:

El viernes a primera hora, siempre que las condiciones atmosféricas lo permitan, iniciarán su anunciado raid aéreo desde el aeródromo de Palomar, hasta la ciudad de Posadas (Misiones), con escalas en Concordia y Paso de los Libres, los aviadores, suboficiales Pedro Mendez y Luis Barrufaldi.

El raid comprende un recorrido en línea recta de 840 kilómetros, que los mencionados avia-

dores piensan cumplir en 9 horas de vuelo, a razón de 100 kilómetros por hora, contando con las de moras en los puntos de desceuso. Harán el viaje a bordo del biplano Voisin de 140 H. P., cuyo aparato va provisto de doble comando, y será pilotado por el sargento Pedro Méndez hasta Concordia, y de allí hasta Paso de los Libres, por Barrufaldi, para llegar bajo el comando del primero al punto de destino.

El viaje de regreso lo efectuarán a la vez siguiente, siempre que sea posible, con las mismas es-

Exijan siempre las deliciosas cervezas :

# Quilmes Cristal, Bock y Extracto de Malta Quilmes

que constituyen los tres excelentes productos de la CERVECERIA ARGENTINA QUILMES de mayor consumo en el país.

Unicos concesionarios: JUAN B. MOLA y Cía.

calas.

Los repuestos y combustibles necesarios, han sido ya despachados con anterioridad a los puntos de descenso.

El vuelo de estos suboficiales, tiene por objeto principal efectuar una severa práctica de vuelos de larga distancia y el estudio de las condiciones climatológicas de las regiones que visitarán.

## Telegramas

Hasta la hora de entrar en máquina esta hoja no recibimos hoy nuestro servicio telegráfico. La causa debe atribuirse a una accidental enfermedad de nuestro corresponsal en Buenos Aires.

## Crónica social

### La velada de anoche

Como estaba anunciado se realizó anoche en el Teatro Español, la velada conmemorativa del 2 de Mayo, organizada por la Sociedad Española S. Mútuos.

El amplio programa confeccionado por los comisionados señores Margts Esteve y José Gibaja, fue desarrollado en todas sus partes por los alumnos del Conservatorio Fontova, quienes pusieron de manifiesto excelentes cualidades para interpretar los números que a cada uno correspondieron.

Fue destacada la actuación de la niña Della Sánchez, la que cosechó muchos aplausos.

El joven Gibaja, estuvo muy feliz, en el desempeño de «Un cesante».

En uno de los entre actos, ocupó la tribuna el distinguido periodista señor Vazquez Gómez, accidentalmente entre nosotros, quien en una breve improvisación analizó el significado del 2 de Mayo, elevándolo a grandes rasgos los nuevos ideales que hoy agitan a la humanidad.

La orquesta a cargo del señor Margets Esteve, ofreció a la concurrencia un selecto programa musical, muy correctamente ejecutado.

### Teatro Español

Mañana debutará en este Teatro, la cantante internacional María Mesner, la que cantará diversas canciones.

Por la tarde habrá un matinee dedicado a los niños.

### Viajeros

Hoy a Curuzú Cuatía el joven Américo Montejano.

## Otoño - Invierno 1919

Sea usted de los primeros en encargarnos su traje, podrá así elegir lo más selecto de nuestro surtido en casimires que ponemos a su disposición y sin los inconvenientes de las aglomeraciones de pedidos, podremos atenderlo con mucha mayor atención

### “CASA IPA”

COLON 240

## LOCALES

### Nuevo horario

A partir del próximo lunes las oficinas de la gobernación, funcionarán de 8 a. m. a 12.

### Remate

En su local de la calle Félix Azara, el maestillero señor Reca, dará mañana un importante remate de mercaderías y otros muchos artículos.

El remate empezará a las 8 de la mañana.

Carlos L. Caballero Vieyra Colón 314 Posadas

Abrió su local el día lunes 28 del etcétera invita al público a visitar la casa donde encontrarán artículos de electricidad, planchas y calentadores eléctricos, pantallas finas, artículos de pátinaria, ferretería y bazas, productos de la acreditada Granja Blanca; jabones especiales de lavar ropa, tipo Marseille, España, sapillo y de coco marca Ferrar; jabones Ingles para baño y jabones finos de tocador. Artículos varios: hilos, candados y cerraduras de todas clases, trapos de piso, espejos, pinturas, barnices, esmaltes, aceites, cera para piso, papeles chuchillería, fosfores, cubiertos finos y de alpacas, vasos, calentadores, tazas y demás artículos que vienen en viaje.

Se hacen instalaciones eléctricas y de timbre, se encarga de tramitar las concesiones de luz ante la Municipalidad. Precios reducidos tanto al contado por mayor y por menor. Visiten la casa.

## Asociación Española de Socorros Mútuos

2da. convocatoria

Posadas, Abril 28 de 1919

Señor consocio: En cumplimiento de lo prescripto en el artículo 20, (incisos XI y XV) de los estatutos la Comisión Directiva invita a Vd. a la asamblea general ordinaria que tendrá lugar en el Teatro Español el día 4 de Mayo a las 3 de la tarde para tratar la siguiente ORDEN DEL DIA:

- 1.ª—Lectura y aprobación del acta de la asamblea anterior.
- 2.ª—Lectura, discusión, aprobación de la memoria y cuentas generales del XVII ejercicio.
- 3.ª—Rebaja de la cuota mensual a \$ 1.50.
- 4.ª—Elección de cinco miembros para integrar la Comisión Directiva, tres para el jurado y tres para la Comisión Fiscal de cuentas. Se ruega puntual asistencia.

EL SECRETARIO

Doctor Miguel M. Laurecena

ABOGADO

Doctor Atanacio Eguiguren

ABOGADO

J. Sebastián Javega

PROCURADOR

San Martín 269

Paraná (E. Ríos)

# COMPARANDO

primero calidad y después precio, estoy convencido de que Vd. será mi cliente

Las palabras se valorizan con los hechos

Moda, originalidad y refinado gusto son las características que distinguen la sastrería de

Santiago Terzi



CEHIPE

Material digitalizado con fines educativos, culturales y de investigación, en el marco del "Concurso de subsidios para proyectos de preservación documental 2013" del CEHIPE.



BIBLIOTECA PÚBLICA DE LAS MISIONES



# PREVENIMOS

a nuestra clientela y al público, que estamos en condiciones de **VENDER** todo artículo de farmacia, con un 10 o 20 o/o más bajos que **CUALQUIER** precio cotizado en plaza.

**Laboratorio Químico y Farmacia "Misiones"**

de José Fernández dos Santos  
QUÍMICO FARMACÉUTICO

**PLAZA PRINCIPAL**

**POSADAS**

Servicio nocturno permanente **sin modificación de precios.** - Envíos de pedidos al interior sin cobrar fletes ni embalajes.

## Gran Remate

### Jacinto Reca

El Domingo 1 de Mayo a las 8 a. m. en mi local, REMATARE sin base y por lo que don:

Muebles, aparadores, juego sillas de comedor, sillas vieja, sillones, camas mesas, una cocina económica, cubiertos alpaca, plantas, etc.

Mercaderías, roparía, perfumería, vinos embotellados, conservas, relojes nuevos, balanzas, bomba reloj, hachas, espadines, lamparas eléctricas y otros muchos artículos.  
Una charra de 4 ruedas.

**Jacinto Reca**  
Martillero público  
Venta particular: 35 carros alzaprimas y 60 mulas mansas.

**"Farmacia del Pueblo"**  
DE  
**Lindolfo G. Monzón**  
FARMACÉUTICO  
ANÁLISIS QUÍMICO DE INTERÉS CLÍNICO

**Sueros Artificiales**  
ESTERILIZADOS AL AUTOCLAVE, EN AMPOLLAS CERRADAS A LA LÁMPARA

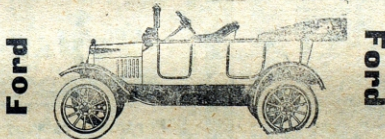
**SURTIDO COMPLETO DE TODOS LOS PRODUCTOS QUÍMICOS-FARMACÉUTICOS**  
**Oxígeno puro**

Prescripciones médicas preparadas con toda proficiencia por personal competente y bajo la dirección de su dueño.

**Se prepara "606"**  
Registro de las Rocetas Hevado con la mayor exactitud para cuando se ofrecen repelentías  
EQUIDAD EN LOS PRECIOS  
Aparatos, útiles y productos fotográficos  
Buenos Aires esquina Sarmiento

## Robert Blosset

HERMANOS



**54 automóviles "Ford"** vendidos en el Territorio  
Existencia permanente de automóviles, auto-camiones Tractores. Gran surtido de repuestos y accesorios para automóviles. Grana y aceite lubricantes. Garage y talleres para carrocerías. TINI LECTRIC. Perfecta usina modelo potencial 1500 bajas. Aerostus Hélice aérea para embarcaciones livianas. Direc. Telex. Roblisset

### Doctor R. Mario Caballero Vieyra

**CIRUJANO DENTISTA**

Diplomado en la Facultad de Buenos Aires

Ex-Sub-Jefe por concurso del Consultorio Odontológico de la Asistencia Pública de Buenos Aires.—Extracción y toda clase de operaciones absolutamente sin dolor.

CONSULTAS: de 7 a 12 y de 2 a 5  
**SARMIENTO 266** Posadas  
Edificio Barthe (casa baja) Teléfono No. 4

## ¡No pierda Vd. tiempo!

Hágase hoy mismo socio de la **FRATERNIDAD** la que solo por \$ 2.20 mensuales os proporcionará médico, dentista y medicamentos en casos necesarios; y os evitará los fuertes desembolsos que suelen ocasionar las enfermedades.

Médico-Director: Dr. D. N. Solari

Consultorio central: San Lorenzo 218 — De 7 a 9 y de 1 a 3

DENTISTA: Dres. Antonio Aquino y Mario Caballero Vieyra

Farmacias que despachan por cuenta de «La Fraternidad»  
«Del Pueblo» y «Nicolás Padrós»

NOTA: Esta sociedad admite en su seno a todas las personas que lo soliciten sin distinción de sexo, edad ni nacionalidad.

Posada

Misiones

## ESTANCIA Y COLONIA

### "Santa María"

CONCEPCIÓN DE LA SIERRA

Se arrienda campo en potreros y se recibe hacienda a pastoreo en tropas grandes. Potreros y aguadas inmejorables. Bañadero para vacunos.

Para visitar el campo dirigirse por estación Apóstoles desde donde queda seis leguas, habiendo gatera en combinación con todos los trenes. Dirigirse al mismo establecimiento.

## AVISO

### PADRÓN MUNICIPAL

La Comisión Empadronadora Municipal hace saber a los ciudadanos extranjeros vecinos de este municipio que por cualquier circunstancia no hayan sido inscriptos, hasta la fecha, que pueden concurrir a la Secretaría Municipal los días jueves y sábados de cada semana de 8 a 9 a.m. y los domingos y feriados de 9 a 10, donde la Co-

misión Empadronadora funcionará con tal objeto.

LA COMISION

## CASAS

higiénicas. **Se alquilan.**  
Dirigirse a su dueño señor  
**Vicente Gentile**

# Casa Viuda de Meseguer y Cía.

**YA LLEGÓ el gran surtido de ropapara invierno**

Crajes, sobretodos, tapados, sombreros, calzado para señora, caballero, niñas y niños

Todo lo que seguiremos vendiendo a

**Precios excepcionalmente reducidos**



**CEHIPE**

Material digitalizado con fines educativos, culturales y de investigación, en el marco del "Curso de subsidios para proyectos de preservación documental 2013" del CEHIPE.



BIBLIOTECA PÚBLICA DE LAS MISIONES



# Comercio, Industria, Profesionales y Hoteles

## PROFESIONALES

**Julia B. de Blanco**  
Partera diplomada en la Universidad de Buenos Aires  
Bolívar 588.—Teléfono núm. 26

**Dr. Juan Parola**  
MÉDICO CIRUJANO  
Especialista en enfermedades nerviosas, del Pecho y Venéreo sífilíticas.  
Electricidad médica—Rayos X  
Cirujía general—Curación de la cistitis y hemorroides sin operación ni dolor—Tratamiento especial de las enfermedades del pecho.—Electrodiagnóstico—Masaje vibratorio—Radioscopia—Radiografía—Radioterapia.  
Calle San Lorenzo 218.—Teléfono 106  
Horas de consulta de 9 a 11 a. m. y de 4 a 7 p. m.

**Dr. Dionisio N. Solari**  
Médico Cirujano  
Especialista en enfermedades nerviosas, del Pecho y Venéreo sífilíticas.  
Electricidad médica—Rayos X  
Cirujía general—Curación de la cistitis y hemorroides sin operación ni dolor—Tratamiento especial de las enfermedades del pecho.—Electrodiagnóstico—Masaje vibratorio—Radioscopia—Radiografía—Radioterapia.  
Calle San Lorenzo 218.—Teléfono 106  
Horas de consulta de 9 a 11 a. m. y de 4 a 7 p. m.

**Dr. Antonio Aquino**  
CIRUJANO DENTISTA  
Consultas: de 7 y 30 a 13 p. m.  
**Calle Sarmiento N. 276**  
Casa de Barthe (Alto)

**Dr. Macedonio Fernández**  
ABOGADO  
Estudio: LAVALLE 560  
BUENOS AIRES  
Redactará escritos y consulta que les sean solicitados por correo.

**LUIS CORDERO**  
ESCRIBANO NACIONAL  
BOLIVAR 272  
Inscribe títulos para el pago de contribución directa requisito indispensable para toda transferencia.

**Eugenio Ayrault**  
Atiende asuntos judiciales patrocinado por el Dr. Miguel Angel Martinez Se ocupa de tramitaciones ante las oficinas administrativas del Territorio—Oficina de Tierras, Marcas y Patentes de invención.  
DINERO EN HIPOTECA  
Escritorio Felix Azara 329 — Posadas

**Banco Hipotecario Nacional**  
Por datos informes y trámites de créditos ocurrir a  
**Enrique J. Ormer**  
Agente titular del Territorio  
Calle Colón 119—Posadas

**Dr. Andrés Chabrilón**  
Abogado  
Representante del Ferrocarril Nord Este Argentino  
Asuntos jurídicos, comisiones y representaciones comerciales.  
Posadas Misiones

**Jacinto Reca**  
Remates—Comisiones y Consignaciones—Compra y venta de terrenos  
Representante de las siguientes casas:  
**Vda. de E. Barbroero e Hijos**  
Molino de Harina  
**Bernardo Graciarona**  
Sal gruesa del país  
**Gabrera Arca y Cia.**  
Fabrica de jabón y grasa  
**"La Unión Graniel"**  
Seguros en general  
**Leaunt Freres**  
Fabrica de Iceores, Galletitas, Caramelos, Chocolates y bombones finos.  
Fabricas de camas, cajas de hierro y otros tramos  
Escritorio: Felix Azara 242 — Posadas

**R. Mariano López**  
Agente Judicial—Rematador Público  
Ofrece sus servicios para el trámite de asuntos Civiles, Comerciales, Criminales, Testamentarias y toda clase de gestiones ante las autoridades Judiciales y Administrativas.  
Abogado consultor: Dr. ROBERTO MARTI  
Abogados representantes, Corrientes, Paraná y Buenos Aires  
Se encarga de administrar propiedades y del cobro de cuentas comerciales  
Escritorio: Calle BOLIVAR No. 278 POSADAS—MISIONES Teléfono No. 29

**Iguassú CASINO-HOTEL**  
Sociedad Anónima FOZ DO IGUASSÚ BRASIL  
 Junto a las maravillosas «Cataratas del Iguassú»  
Cocina de primer orden Servicio esmerado. Bebidas finas. Higiene y Frescitud  
 Para más datos dirigirse a: Jorge Schimmelpfenz Foz de Iguassú—A. P.—Brasil

**Para la estación de invierno DE 1919**  
será inaugurado en Mayo este confortable HOTEL, con luz eléctrica, baños calientes y fríos, junto a las maravillosas Cataratas del Iguazú, donde los señores turistas, disfrutando tan grandiosa obra de la Naturaleza, podrán aun pasar agradables momentos con varias clases de diversiones: Paseos en automóviles, música, picnic, etc. etc.  
Los Sres. Touristas, en los días, 3, 6, 10, 13, 16, 20, 23, 26 y 30 de cada mes, se encontrará en Posadas y Encarnación los magníficos vapores de la carrera del Alto Paraná: EMPARA, IBERA y TEMBEY respectivamente, que llegarán al Sr. o 4.º día a Foz de Iguassú, donde los aguardarán automóviles que los llevarán una hora a las Cataratas. En la pintoresca ciudad de Foz de Iguassú, alumbrada a luz eléctrica, con correo y telégrafo, que se comunica con cualquier parte del mundo, hay también un Hotel en combinación con las Cataratas, donde todo confort a los Sres. Touristas, que encontrarán allí buen agasajo por parte de las autoridades y población.

**José I. Trujillo**  
Prepara alumnos en los cursos completos de instrucción primaria y aplazados en general.—Frescos módicos.  
Calle Ayacucho 500.—POSADAS

**Leonie R. de Alvarenga**  
Avisa a las familias que desde la fecha ha instalado su taller de modista en la calle 25 de Mayo 300.  
Única representante en el territorio de safoanna la corseta Marti

**Boimpland Almacén, Fonda-Hotel**  
— D E —  
**Guido Lampugnani**  
Mercederías generales, compra-venta de frutos del país. Comedidades para pasajeros. Buen trato, cocina excelente. Casa de material de propiedad, frente a la Plaza cerca de la Oficina de Correos y Telégrafos

**¡PAPAS!**  
EL CAFÉ PAULISTA  
Recibió papas francesa de Mar del Plata Clase inmejorable  
**A \$ 1.50 los diez kilos**  
Precio sin competencia y garantido  
**BOLIVAR esquina SAN LORENZO**  
Posadas Misiones

**Cataratas del Iguazú**  
El paso al Iguazú es el paso de moda en las Repúblicas Argentina y del Paraguay  
Clima excelente  
Hoteles abiertos al público todo el año  
Pensión diaria \$ 7.50, repartida en la siguiente forma: café con leche \$ 0.50; almuerzo \$ 3.00, cena \$ 2.00; cama por día y noche \$ 1.00. — Coche o automóvil de Puerto Aguirre a las cataratas \$ 2.00 por persona.—Viaje a lomo de mula \$ 1500

**Cía. Mercantil y de Transportes (DOMINGO BARTHE S. A.)**  
Carrera al Alto Paraná  
**Vapor TEMBEY**  
Completamente reformado y con capacidad para 80 pasajeros de cámara.—Compartimientos lujosos y grandes comodidades para los excursionistas al Iguazú—Sale tres veces por mes  
Por informes a los escritorios de la empresa

**Señoras:** To las las tiendas y almacenes importantes de la localidad, atienden con prontitud los pedidos por teléfono, facilitando las compras y dando precios. El teléfono, suple con ventaja y rapidez al mucamo, que pierde horas en averiguar lo que por medio del teléfono, se sabe, sin molestias, en minutos. Para caso de enfermedad, urgencia y peligro, es indispensable en todo hogar, por su rapidez.  
— Ensayarlo es adoptarlo —

Tarifa módica: Casas de familia \$ 6 mensuales. Negocios, escritorio y profesionales, 8 pesos mensuales. Datos al propietario:

**R. Mariano López**  
Quinta "La Esperanza"  
Criadero de árboles frutales y plantas de ornamento  
Especialidad en clases selectas de NARANJOS, MANDARINOS, LIMONEROS, LIMAS, etc., ingertados — Acondicionamiento esmerado. Pedir informaciones y precios a su propietario: Juan B. Gimenez — Puerto Bertoni — Alto Paraná—Paraguay.

**Instituto Musical FONTOVA**  
Director: LEON FONTOVA  
Sucursal Posadas  
Director: P. MARGOTS ESTEVE  
Profesor de violín: A. ROSSI

**SE VENDEN**  
31 tablas canasto de 3 metros y 30 cm., 17 columnas de Uruguay de 5 metros largo y 5 x 5. 53 traveses de 5 y 8 metros largo y 4 x 5 y 5 x 3. 28 atados de varillas para alambrado de 25 Y. etc.  
Toda madera estacionada de cinco años. Los interesados pueden dirigirse a esta administración.

**ENSEÑANZA MODERNA**

**A una visita** invitamos a nuestros clientes y al público en general. =  
Hacerla a la **MUEBLERÍA EUROPEA** y tendrán la satisfacción de admirar el nuevo surtido de Muebles de todos los estilos. Últimas creaciones en lo que hay de más moderno.  
**RECIENTEMENTE RECIBIDO**



GRAN SURTIDO COMPLETO. COLECCION DE OBSEQUIOS PARA CASAS. MIENIS ENCONTRARÁN EN LA MUEBLERÍA «LA EUROPEA» DE:  
**P. Chapov y Girson.-Posadas-Misiones**